

# 8 Q L W D H G 1 D W L B R Q M V

+( \$ ' 4 8 \$ 5 7 ( 5 6 . ( \* ( 1 ( : < 2 5 . 1 <  
7 ( / ‡ ) \$ ;

5 ( ) ( 5 ( 1 & (

1 R Y H P E H U

( [ F H O O H Q F \

, K D Y H W K H K R Q R X U W R Z U L W H W R \ R X Z L W K U H J D U G  
D G P L Q L V W U D W L R Q R I M X V W L F H D W W K H 8 Q L W H G 1 D W L R

\$ V \ R X D U H D Z D U H D W L W V U G S O H Q D U \ P H H W L Q J F  
\* H Q H U D O \$ V V H P E O \ R Q W K H U H F R P P I Q V D W H R Q R I W  
U H I H U U H G W K H D J H Q G D L W H P W R E R W K W K H ) L I W K D G  
S D U D J U D S K R I L o ñ p " d ! 9 ñ p U L Q J W K H S U H V H Q W V H V V L F

2 I I L F H R I W K H 8 Q L W H G 1 D W L R Q V 2 P E S X G V P D Q D Q G 0 H G L D  
W K H U H S R U W R 0 0 W K H 0 0 0 € U D M f d p \ 0 0 0 € p À p

' X U L Q J W K H L Q I R U P D O F R Q V X O W D W L R Q V K H O G R Q  
' L U H F W R U R I W K H 2 I ) U W 2 ñ P R Z I H U H J U D W H I X O I R U W K

+ ( 0 U

'HOHJDWLRQV H[SUHV VHG WKHL\*UHQSSD@FIRDWKLIRQ WR  
FRPSUHKHQVLYH UHSRUW RQ WKH DGPLQLVWUDWLRQ R  
VXEPLW ~~WBGWSXUR~~ UHV ~~BO@WRR~~ QKLV UHSRUW RQ WKH DFV  
WKH 2IILFH RI WKH 8QLWHG 1DWLRQV 2PEXGVDPQ DQG  
6L[WK &RPPLWWHAp °H DQ T/' #8h` `UH °QCD 0

PLVFRQGX@WDEFRXQGG SURYLGLQJ UHPHGLDO DFWLRQ

V H H

DQWDLFLVW DZDUHQHV DQG F\$OWXU\$DLQ WKH 2UJDQL]D  
7KH &RPPLWWHH WKHUHIRUH HQFRXUDJHG WKH FRO  
HGXFDWLRQ RQ UDFLVP

7KH 6L]WK &RPPLWWHH UHFDOOHG WKDW LQ KLV  
6HFUHWQHUDO KDG UHFRPPHQGHG WKDW WKH 2UJDQL]D  
PDQDJHULDQF\$SU DGGUHVVLQJ PDQDJHUV ZKR PLJKW  
ZHOO EXW ZKRVH DEUDVLYH EHKDYLRXU DIIHFWHG VWD  
LPSDFW RI WKHLU EHKDYLR\$DUV DW GHUV F  
\$ SDU\$V DQG \$ SDU\$V DQG  
SDUD ,W ZHOFRPHG WKH DUDFW V\$WV DGH LZRZDUH RI  
VLJQLILFDQW DGH LZRZDUH KRULW\ DQG WKHLU DFFRXQW  
WUDLQLQJ LQIRUPDWLRQ VHVLRQ\$DUG DGYLVRU\ VHU

7KH 6L]WK &RPPLWWHH HQFRXUDJHG DGH DGH LHV WR  
GLVSXWH WR PDNH HYHU\ HIIRUW WR VHWWOH LW HDUO  
SUHM\$GLFH WR WKH ULJKW RI HDFK VWDII PHPEHU WR  
LQ WKH IRUPDO V\ VWHP ,Q WRKLN Q\$W DUVK DWK HW &RPPL



6L[WK &RPPLWWHH DOVR QRWHG WKDW WDUJHWHG R  
UHSUHVHWHG DSSOLFDQWV LQFOXGLQJ WKURXJK LQI  
SDUDV

7KH 6L[WK &RPPLWWHH ZHOFRPHG WKH FRQWLQXHG  
\*HQHUDO FDUULHG RXW SXUVXDQW WR SDUDJUDSK  
VWUHQJWKHQ LQFHQWLYHV IRU VWDSHQPHQWRD SW RX  
IXQGLQJ PHFKDQLVP

5HPHGLHV DYDLWDESHMURRQHO

7KH 6L[WK &RPPLWWHH H[SUHVHGH JUDWLWXGH IR  
UHPHGLHV DYDLWDESHMURRQHO SURYHGHG WKH 6HF  
LQ KLW [A7/5/2016. 11316](#) VXEPLWWHG SXUVXDQW WR SDUDJ  
UHVROXWLRQ 7KH &RPPLWWHH XQGHUFRUHG WK  
DSSURSULDWH DFFHVV WR GLVSXWHWHM ~~DOGWRR~~ IRU  
QHHG WR WDNH LQWR DFRXQW DQ OLPLDWLRQV L  
UHVXUFHV DYDLWDESHMURRQHO LQGHQWLILHG LQ W  
2IILFH RI WKH 2PEXGVPDQ DQG OHGSDUDLRQ 6HUFLFHV

7KH 6L[WK &RPPLWWHH UHFDOOHG WKDW LW KDG UH  
8QLWHG 1DWLRQV VKRXOG HQVXUH WKDW HHHFWLYH U  
FDWHJRULHV RI SHUVRQDIO SHUFRGLQJ QHO  
LQFOXGLQJ DQQH[ , , HQWLWHOHG <sup>3</sup>URS ~~RWDD~~ IRU UHFR  
SHUVRQHO' DQG FOXGLQJ DQQH[ , <sup>9</sup> HQWLWHOHG <sup>3</sup>([SHG  
SURFHGXUHV IRU ~~EROLGDDO~~ ~~FRQWLDG~~ WR UV' DQG DQQH  
<sup>3</sup>\$FFHVV WR WKH V\WHP RI DGPLWDM ~~SHUWIRQ~~ ~~RO~~ ~~ORWW~~  
FRYHUHG XQGHU WKH GLVSXWH UHVROXWLRQ PHFKDQLV  
WR WKHP IRU DGGUHVVLQJ GLW ~~XWGLV~~ WK , ~~OR~~ ~~WKDWW~~ ~~FIRQ~~  
WRRN QRWH RI WKH SODQ IRU ~~V~~ ~~D~~ ~~D~~ ~~S~~ ~~H~~ ~~L~~ ~~V~~ ~~R~~ ~~G~~ ~~L~~ ~~S~~ ~~X~~ ~~W~~ ~~E~~ ~~F~~ ~~O~~ ~~Z~~ ~~L~~ ~~V~~  
VWUHQJWKHQHG LQIRUPDO DPLFDEOH GLVSXWH UHVR  
SURFHGXUHV IRU D VWUHDPOLQH DQG VLPSOLILHG H[S  
SDUDV , W DOVR WRRN QRWH RI WKH RSSRUWXQLV  
6HFUHQHUDO IRU WKH 8QLWHG 1DWLRQV WR FROODER  
&RXUW RI \$UELWUDWRQ WR VXSSRW DG KRF DUELW  
SDUDV DQG HQFRXUDJH ~~G~~ ~~W~~ ~~H~~ ~~D~~ ~~O~~ ~~H~~ ~~B~~ ~~H~~ ~~F~~ ~~R~~ ~~D~~ ~~W~~ ~~L~~ ~~Q~~ ~~X~~ ~~H~~ ~~V~~ ~~H~~ ~~H~~  
RSWLRQV WR PLQLPL]H WKH H[SHFWHG FRVWV LQ RUGH  
UHVROXWLRQ 7KH &RPPLWWHH DOVR ~~W~~ ~~K~~ ~~H~~ ~~F~~ ~~O~~ ~~O~~ ~~D~~ ~~H~~ ~~L~~ ~~P~~ ~~W~~ ~~K~~ ~~H~~ ~~Y~~  
, QGSHQGHQW \$V ~~S~~ ~~H~~ ~~V~~ ~~P~~ ~~H~~ ~~E~~ ~~L~~ ~~D~~ ~~O~~ ~~H~~ ~~'~~ ~~d~~ ~~A~~ ~~[~~ ~~W~~ ~~K~~ ~~&~~ ~~R~~ ~~P~~ ~~P~~ ~~H~~ ~~V~~ ~~L~~ ~~W~~ ~~H~~ ~~V~~

SDUD DQG WRRN QRWH RI WKH XSGDWHG LQIRUPDWL  
6HFUHWQHUDO UHJDUGLQJ DQ H[SHGLWHG GLVSXWH UH  
WKH RSSRUWXQLW\ WR FROODERUDSWUDZLWK D QHXWUDO  
7KH 6L[WK &RPPLWWHH WRRN QRWHIRIQWIKH VXPPDU\ L  
FDSDFLWLHV VWXG\`





\*HQHUDO \$VVHPEO\ XQGHU DJHQGD LWHP 3\$GPLQLV  
8QLWHG 1DWLRQV'

3HG&RPVMULR×\$IRQVR  
&KDLU RI WKH 6L[WK &RPPLWW  
DW WKHWHYHQWK VHVLRQ  
RI WKH \*HQHUDO \$VVHPEO\

(QFORVXUH

**Amended rules of procedure of the United Nations  
Dispute Tribunal<sup>1</sup>**

\$UWLFOH  
&D~~VH~~QDJHPHQW

7KH 'LVSXWH 7ULEXQDO PD\ DW DQ\ WLPH HLWKHU  
LWV RZQ LQLWLDWLYH LVVXH DQ\ RUGHU RU JLYH DQ\  
DSSURSULDWH IRU WKH IDLU DQG H[SHGLWLRXV GLVSR  
SDUWLHV

7KH 7ULEXQDO VKDOO XQGHUWDNH D MXGLFLDO DF  
ZKHQ WKH FRPSOHWH DSSOLFDWLRQ ZDV ILOHG

\_\_\_\_\_

<sup>1</sup> Proposed amendments are shown in ~~bold~~ text.